

549.2
38

世界

叢書

社

會

主

義

與

社

會

改

良

美國伊利著

何飛雄譯

陶履恭校



書叢會社社學共

義意之義主會社

◀ 分 五 角 五 冊 一 ▶

英國社會主義者格萊賽著 劉建陽譯 是書於社會主義的起原和本質及其最後目標。陳述極爲詳明。著者於現代經濟制度下之生產方法。有深透之觀察。故能平實說理。不爲成見所囿。

行 發 館 書 印 務 商

元(1510)

Socialism and Social Reform

The Commercial Press, Limited

All rights reserved

中華民國十一年五月初版

回(世界叢書)社會主義與社會改良(一冊)

(每冊定價大洋壹元)
(外埠酌加運費匯費)

著者 美國 R. E. L.

譯者 何 飛 雄

校者 陶 履 恭

發行者 商務印書館

印刷所 上海北河南路北首寶山路
商務印書館

總發行所 上海漢口路
商務印書館

分售處 商務印書分館
北京天津保定奉天吉林龍江
濟南太原開封鄭州西安漢口
杭州蘭谿安慶蕪湖南昌漢口

長沙常德衡州成都重慶瀘縣
福州廣州潮州香港梧州雲南
貴陽張家口新嘉坡

此書有著作權翻印必究

序言

伊利教授的社會主義與社會改良是一八九四年出版，雖現在已經二十多年了。伊利教授做這本書的目的，在他的序文中解釋清楚，他說現時的合衆國（即著書的時候）與二十年前德意志的情形正同。合衆國不可蹈德國的覆轍。德意志在二十年前，有社會民主主義和社會改良的兩條路可以行。當時有邁爾博士（Dr. Rudolf Meyer）做了一本書（書名第四級爲解放的奮鬥），主張德國應當採取社會改良的綱領，緩和社會民主主義的勢力，藉此也就可以免去社會主義的危險。但是德國當時沒有注意這個警告，仍舊推行保守的政策。俾斯麥專用壓制的手段，制伏社會民主黨。頒布法令，凡關於社會主義的集會，言論出版物等，一概嚴行禁止。結果使人民憤激，社會民主黨實在的勢力反倒一天比一天擴大。這一段歷史是大家所熟知的。以後政府採取國家社會主義的政策，施行了各種勞働保險制度。但是這種設

施都是因爲人民的要求，脅迫不得已而做的，並不是對待勞働階級的誠意。所以過了二十年就是一八九〇年以後，邁爾博士又著一書說現在德國如果再採用他在二十年前所提議的社會改良政策，已經太遲了。當時政府只有國家社會主義與社會民主主義的兩條路可以行。邁爾博士以爲政府當局應該與社會民主黨暫時的相提攜。但是他恐怕將來仍然是社會民主主義要占優勢的。

伊利教授觀察當時合衆國的情形，又有鑑於德國二十年以來的變化和邁爾博士兩次的忠告，所以著了這本書。他主張合衆國應該急速施行社會改良的政策，免致步德國的後塵。他又說，社會主義的潮流，不是可以用敷衍、彌縫的政策阻止的。我們最要緊的，是記着社會主義所懷抱的最高尚的理想。所以他這本書，一方面是研究社會主義的性質，他的長處和他的弱點（前三卷），在另一方面對於社會改良有所提議。（第四卷。）

社會主義與社會改良的分別在那裏呢？

社會主義與社會改良這兩個名詞所含的意義可以有許多的解釋。各時代各人對於這兩個名詞的觀念不同。但是我們從大體上看來，也可以指出他們。至少有兩層不同的地方。第一層，從所持的態度方面看。社會主義者完全反對現在的制度，打算用一種新的計畫代替舊有的制度。各派的社會主義所提出的新計畫，不全相同，爲實施他們的新計畫所採用的手段也是不全相同。但是他們的共同之點就是不滿於現在的社會，想要將現代社會根本改革，設立與現在不同的新制度。社會改良者承認現在的制度，但是反對現在制度上所現出的弱點。他們承認固有的制度不是一天可以廢除的，況且就中有許多制度是非常寶貴，不應該受淘汰的。所以他們只希望補救現在的缺點，剷除現在的弊害。社會改良者的意見也是各不相同。試看各文明國社會改良機關的多就可以知道他們有多少種類了（例如關於救貧，自

由貿易、土地國有的各種組織。但是他們的共同之點就是相信就着現在的制度，推行改良主義（Ameliorism）。

第二層，從所用的手段方面看。社會主義所採用的手段大概不外三種。一種是用高壓手段即刻將現在制度推翻，施行社會主義。一種是任現在制度的自然演化，將來資本大集中之後，因為階級戰爭的結果，自然會產出社會主義。一種是用政治手段在國會裏為勞動者爭權利，將來有了機會用政治的手段推行社會主義。第一種現在有一個向來沒有的實例，那就是俄國的布爾札維克的政府。俄國現在受外邊的壓迫，共產黨政府的勢力不特不見衰減，反日益強大。將來等到俄國和其他外國通商和好以後，共產黨政府的勢力能否維持，共產黨的政策能否繼續推行，我們還不能事前斷定，且等着看他們的成績。（今年三月卅一日北京晨報特派員從莫斯科來電說俄國勞農政府已允許農民得將生產出售。這是一件極可注意的事這件事可與

伊利教授本書中所論農業一段參看。）第二種就是馬克斯一派的經濟的定命主義。資本大集中和階級戰爭至今都沒有馬克斯所推想的那樣利害。據過去經濟的演化，觀察將來，也不見得會自然的有社會主義發現。所以定命主義是靠不住的。第三種的代表就是各國的社會黨和勞動黨。他們的成績大概都是限於改良勞動狀況，維護勞動的利益。他們的活動雖然主要是在國會裏，但是除了新錫蘭，澳大利亞和現在的德國以外，他們還不會有過組織政府的機會。新錫蘭和澳大利亞兩處誠然已經推行了多種社會主義的立法。但是兩處都是新的國家，與北半球的國家情形不同。況且通過了社會主義的立法，也不能就算是實行社會主義，因為現在在舊的國家中已經有許多的立法是合乎社會主義的原則的了。至於德國社會黨的政府能力如何，現在還不能斷定，且看將來。據現在的推測，德國政府是偏於保守的，將來不見得能造出一個完全社會主義的國家來。

以上所說是社會主義所採用的手段，和他們的成績。現在我們看社會改良所採用的手段是什麼。社會改良者一方面藉着政治的手段推行社會改良的政策，一方面又靠着私人自由的集合直接的救濟社會上的弊病。在歐美各國沒有一個團體或機關可以代表社會改良者的全體。不得已只可以拿各國的『自由黨』一派的人代表他們。但是在現在社會主義的思想蓬勃的時候，就是向來保守的也都拿社會改良的大題目相號召。例如美國的保守黨就是以社會改良爲黨綱之一，他們掌政權的時候，對於社會改良也不是完全沒有功績可言的。

至於社會主義與社會改良二者的長短，本書內已詳細討論，不必重複申說。現在須申明的，就是近年來社會改良的進步靠着社會主義者鼓吹的力量很多。自社會主義發生以來，最初有許多人聽了非常的驚奇；甚而至有掩耳不願聞的。以後各地方產業發達，經濟上特別是產業上的弊害暴露，社

會主義的聲浪漸漸的高起來，社會主義者的勢力，也就儼然有不可侮之勢。所以在二十年前有一位英國貴族說『現在我們都是社會主義者了！』社會主義者的勢力雖然一天比一天強大，但是他們直接的所成就的少，而間接的所成就的多。那間接的所成就的就是使一般人都有一個高尚的公道的理想，去改良人民全體生活的狀況。就中如各國市政的改革，（如市營，市有的事業，）是最顯而易見的。

從以上所說的經驗看來，現在在中國鼓吹社會主義是很要緊的。中國因為主要的產業是農業，大資本的企業還沒有發達，誠然與歐美所提倡的社會主義有鑿柄不相入的地方。社會主義者的計畫中據我看起來，也誠然有許多不妥當的地方。但是我們吸收了社會主義的理想可以激起天良去救濟我們社會上的弊害。例如我們的農村裏有多少不平等的狀況，（參看青年第四卷第三號，震澤之農民，）我們要藉着社會主義的『照妖鏡』研

究他的害毒，去改革他。

近來有人說現在在中國鼓吹社會主義是不必要。他的理由是所鼓吹的是假的，不是學理的商榷。現在社會主義有許多派別，到底誰是真的，誰是假的，他們自己也是互相攻訐爭辯不已的。至於學理的研究與鼓吹兩種是一個功效大，我恐怕還是鼓吹的功效大。馬克斯的資本論固然是馬克斯派社會主義的基礎，但是我恐怕信從馬克斯派社會主義者大多數還是受鼓吹宣傳的影響，不是因為讀馬克斯的資本論纔信從的。

又有人說，中國現在的病是生產不發達，提倡社會主義現在為時還早。此種議論是很奇怪的。人類超過萬物的，就是因為他能夠利用自己和他人過去的經驗，矯正他的行為。人家的失敗或成功都是對於我們的行為貢獻一種最好的參攷。例如英國的工業發達最早，所以產業上的害毒也是最烈。德國的產業發達比英國遲了一百多年，所以有許多的害毒，都因為有「前車

之鑒」已經先事預防了。研究英德兩國的產業發達史的都知道兩國產業發達不同的情形。現在歐美大資本的產業的流毒是如何發達出來的，要如何矯正，我們現在都有『前車之鑒』假使我們不能利用已有的經驗，知識去改良我們的生活環境，而一定要等着資本主義成立以後，再去鼓吹社會主義，我們真有愧人類的名稱。人類的特長就是能够意識的支配他的生活狀況。換一句話說就是利用經驗改正行爲。人類在過去曾有進步，在將來可有進步的希望，也就是因爲他能夠意識的支配他們生活狀況。至於將來須如何支配呢？我相信社會主義的批評，頗可以發我們的猛省，社會主義的理想，頗可以做我們的指導。

本書附錄有英法德各社會黨黨綱九章，本譯本刪去。我希望將來有人將重要的黨綱譯出，專印爲一冊。附錄有關於德國的社會民主黨的統計一章，因已陳舊，刪去。附錄最末有參攷書目四十三頁。凡一八九四年以前關於社

會主義及社會改良的著作大概是完備。但是現在看來，稍覺不適於研究者之用。我採取美國司丹福大學的 (Ira B. Cross) 教授所舉的參攷書目，將次要者刪去，附在書後。 (Cross) 教授的全書目見他所著的社會主義要旨 (The Essentials of Socialism, New York, 1913) 各章之末。

陶孟和， 十，六，廿， 在北京。

商務印書館發售

共學社叢書

這是新文化潮流中最初的出版物，主幹者爲梁任公、張東蓀、張君勱、蔣百里、諸君出諸各書，關於各國文學的介紹，及社會問題的，研究爲尤多，已出八十餘種，書名列下：

歐洲文藝復興史	五角半	譚格瑞的續弦夫人	五角半	基爾特主義與勞動	六角半
藝術論	七角	社會論	五角	基爾特主義與貨幣制度	六角半
清代學術概論	六角半	社會問題詳解	三冊一元半	基爾特與世界	一元半
墨子學案	七角半	社會學史要	四角	勞爾特之國家	五角
墨經校釋	七角	社會心理學	九角	費邊社史	七角
復活	二元半	社會心理學緒論	二元四角	社會主義之意義	五角半
父與子	一元	社會心理的分析	七角	政黨政治論	二角半
甲必丹之女	六角半	德國社會民主黨	七角	社會主義與近世科學	二角半
托爾斯短篇小說集	六角半	什維主義底心理	四角半	相對論淺釋	三角半
斯泰短篇小說集	八角	馬克斯派社會主義	四角	相對論與宇宙觀	三角半
前夜	八角	英國勞働組合論	七角	哲學中之科學方法	九角
柴霍甫短篇小說集	九角	馬克思經濟學說	九角	羅素算理哲學	九角
渦堤孩	二角半	家庭問題	四角半	辯論術之實習與量法	一元
活冤孽	一元六	西洋家族制度研究	七角	兒童心智發達測	四角
期白羅犯罪學	一元三	西洋家族制度研究	七角	塔果爾及其詩學	六角
不快樂的戲劇	一元	西洋氏族制度研究	四角半	平民主義與教育	一元二
俄國戲曲集	十冊合購四元	進化與人生	七角	生命之不可思議	一元半
俄國革命史	三角半	分配論	六角	統計學原理	二角
黑暗之光	三角半	互助論	一元	人生哲學與唯物史觀	五角
活屍	三角	政治心理	九角	西洋哲學史	二元
易卜生海上夫人	五角	政治理想	三角	國際聯盟及其趨勢	二角
名著	三角半	新軍論	一元二	凡爾登戰記	五角
貧非罪	三角半	基爾特與農業的復興	三角半	戰時之正義	五角
罪與愁	三角半	社會之經濟基礎	一元二	現代思潮	五角
比利時之悲哀	三角半				

尚志學會叢書

教育心理的實驗

一冊 六角半

美國斯達奇著戴應觀譯 此書詳論教育心理實驗之方法其細目有記份法視力考察聽力考察學習注意記憶工作等譯者將原書中實驗材料可易為中文之處一概易為中文可供試行者實驗之用

審判心理學大意

一冊 六角半

陳大齊譯 審判心理學為應用的心理學中新興之學此書共分八章第四章詳述心理現象同形性之巨大以證多人陳述之可以共偽足資審判之參考及法理之討論其他犯罪及審判的心理學事實診斷法分級測驗法各章亦復簡明扼要

意見及信仰

一冊 一元

法國黎朋著馮承鈞譯 此書論支配意見與信仰之各種論理及其衝突極為詳明其意見及信仰之傳佈一篇尤饒興味誠研究心理者之參考善本

圖書館學

二冊 一元二

楊昭愷編 此編對於圖書館之原理與應用經費之籌畫與分配書籍之購置保管與貸出目錄之編製及建築設備等敘述無遺

革命心理	二冊	九角
中國人口論	一冊	四角
創化論	二冊	九角
柏拉圖之理想國	二冊	一元五角
新道德論	一冊	二角五分
近代思想	二冊	一元一角
生物之世界	二冊	一元三角
心理實用教育學	一冊	四角五分
羣衆心理	一冊	七角
形而上學序論	一冊	三角
物質與記憶	一冊	九角
笑之研究	一冊	六角五分
實、用主義	一冊	六角五分
生物學的人生觀	一冊	一元

商務印書館發行

商務印書館發行

新智識叢書

經濟的政治基礎 一冊 二角半

董時譯 本書詳論政治與經濟有相互因果之關係。不能單獨存在。並證以最近之政治事實。反覆說明。譯筆亦明暢。

近代思想解剖 二冊 六角

本書羅列近代各種重要思想。加以解析說明。取材精當。持論平允。全書都二百五十餘頁。原著者樋口秀雄。爲日本績學之士。譯筆亦極優勝。

社會改造之思想家 一冊 八角

毛詠棠譯 本書羅列馬克思、克魯泡特金、羅素、托爾斯泰、穆列斯、喀賓脫、易卜生、愛倫凱等八大思想家之思想學識。詳述靡遺。

婦女問題 一冊 三角

張佩芬編 書分三編。一婦女問題發生的理由。二婦女問題的各方面。三我們婦女今後應當怎樣。將各種婦女重要問題。說明他的意義。幷表示其主張。我國婦女欲求幸福者不可不讀。

婦女之過去與將來 一冊 六角

戰爭與進化 一冊 二角半

發明與文明 一冊 五角

開戰時之德意志 一冊 四角半

德國富強之由來 一冊 二角

動物與人生 一冊 六角

人類進化之研究 一冊 六角

德國實業發達史 一冊 五角

衣食住 三冊 各五角

人種改良學 二冊 七角

土地與勞工 一冊 四角

近世社會主義論 一冊 五角半

社會主義與社會改良

目次

第一編	社會主義的性質	一
第一章	廣義社會主義與狹義社會主義	一
第二章	社會主義的要素	七
第三章	社會主義之定義	一七
第四章	社會主義的國家	二七
第五章	關於社會主義的性質的誤解	三三
第六章	社會主義之起源	四六
第七章	社會主義之進步	五二
第八章	社會主義不可抵抗的潮流與其徵候	七二